



## Инструкция по эксплуатации



**СТЕРЕО НАУШНИКИ  
С МИКРОФОНОМ  
HN-550**

**Благодарим Вас за выбор продукции Harper.** Перед началом использования ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и сохраните ее на случай возникновения вопросов по обслуживанию устройства.

Данное изделие оснащено удобными наушниками, выполненными из высококачественного материала, которые обеспечивают отличное звучание.

В данном руководстве представлено краткое описание функций или элементов управления гарнитуры. Перед началом использования внимательно прочитайте данное руководство.

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

1. Не разбирайте устройство самостоятельно, это может привести к неисправностям в работе.
2. В случае возникновения неполадок обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
3. Не оставляйте устройство и аксессуары без присмотра. Храните их вне пределов досягаемости детей и домашних животных. Мелкие детали устройства могут стать причиной удушья.

4. Устройство предназначено для эксплуатации в нормальных климатических условиях. Экстремальные климатические условия (температура ниже 0°C или выше 45°C, крайне высокий уровень влажности ) могут стать причиной неполадок и вывести из строя электронные компоненты устройства.
5. Оберегайте устройство от влаги, не трогайте его мокрыми руками.
7. Не пользуйтесь наушниками в грозу.
8. Прослушивание музыки на максимальной громкости может оказать привести к повреждению слуха.

## ОСОБЕННОСТИ НАУШНИКОВ HARPER HN-550

Наушники HARPER совместимы со всеми поколениями iPod, iPhone и iPad;

Наушники обеспечивают максимально естественное звучание высочайшего качества благодаря точно выверенному дизайну корпуса, обеспечивающего оптимальное воздушное пространство для передачи акустических колебаний. Динамики наушников сделаны по уникальной технологии, обеспечивающей невероятную точность передачи всего звукового диапазона от высоких до низких частот;

Наушники HARPER имеют встроенный микрофон и пульт управления. Это позволяет управлять воспроизведением музыки и принимать входящие вызовы, не беря смартфон в руки. Чтобы перемотать трек, нажать на паузу или ответить на входящий звонок, достаточно нажать кнопку на пульте управления, который расположен на акустическом кабеле.

Встроенный микрофон, оснащенный функцией шумоподавления, позволит вести беседу, не повышая голос. По окончании разговора можно вновь наслаждаться любимой музыкой

Наушники HARPER - это идеально сбалансированный звук и стильный дизайн. Они эффектно смотрятся и могут стать отличным подарком.

### КОМПЛЕКТАЦИЯ:

- Stereo наушники с микрофоном – 1 шт.
- Чехол – 1 шт.
- Зажим для кабеля – 1 шт.

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ HN-550

- Диапазон частот: 13 Гц~22,5 кГц
- Сопротивление: 32 Ом
- Чувствительность: 120 дБ

- Максимальная входная мощность: 20 мВт
- Встроенный пульт и микрофон для быстрого переключения между музыкой и вызовами
- Длина кабеля: 1,2 м.

#### *Примечание.*

*В соответствии с постоянным усовершенствованием технических характеристик и дизайна, возможно внесение изменений без предварительного уведомления.*

### Информация об утилизации



Данное устройство разработано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые могут быть переработаны и использованы повторно. Данный символ означает, что электрическое и электронное оборудование после окончания использования должно быть утилизировано отдельно от бытовых отходов.

# ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША НҰСҚАУЛЫҚ

HN-550

**«Harper» компаниясының өнімін таңдағаныңыз үшін алғыс білдіреміз.** Құлаққапты қолданар алдында пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және құрылғыға қызмет көрсету бойынша сұрақтар туындаған жағдайда оған жүгіну үшін сақтап қойыңыз.

Құрылғы жоғары сапалы материалдан жасалған сапалы дыбысталуды қамтамасыз ететін ыңғайлы құлаққаппен жабдықталған.

Осы нұсқаулықта құрылғының негізгі функциялары мен басқару элементтері қысқаша сипатталған. Құрылғыны пайдаланар алдында осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз.

## САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

1. Құрылғыны өз бетіңізше бөлшектемеңіз, себебі ақаулардың пайда болу қаупі бар.
2. Ақау пайда болған жағдайда авторландырылған сервис орталығына жүгініңіз.
3. Құрылғы мен аксессуарларды қараусыз қалдырмаңыз. Оларды балалардың қолы жетпейтін жерде және жануарлардан алыс жерде сақтаңыз. Құрылғының

ұсақ бөлшектерінен тұншығу қаупі бар.

4. Құрылғы қалыпты температуралық режимде пайдалануға арналған. Төмен температуралық режим (0°C төмен немесе 45°C жоғары температура, ылғалдылық деңгейі өте жоғары) ақауларға себеп болуы мүмкін және құрылғының электронды компоненттерін істен шығаруы мүмкін.
5. Құрылғыны ылғалдан сақтаңыз, оны сулы қолыңызбен ұстамаңыз.
6. Индикатордың жыпылықтауы көзге кері әсерін тигізуі мүмкін. Жыпылықтап тұрған индикаторды көзге жақын ұстамаңыз.
7. Құлаққапты найзағайлы ауа райында қолданбаңыз.
8. Құлаққаппен музыканы қатты тыңдау есту мүшелерін зақымдауы мүмкін.

## HARPER HN-550 ҚҰЛАҚҚАПТАРЫНЫҢ ЕРЕКШЕЛІКТЕРІ

HARPER құлаққаптары iPod, iPhone және iPad барлық түрлерімен үйлесімді.

Құлаққаптар акустикалық тербелістерді тарату үшін қолайлы ауа кеңістігін қамтамасыз

## ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАР HN-550

ететін дизайнының арқасында жоғары сапалы дыбысталуды қамтамасыз етеді. Құлаққаптың динамиктері жоғары диапазоннан төмен диапазонға дейін барлық дыбыстық диапазондарды дәл тарататын бірегей технология бойынша жасалған.

HARPER құлаққаптары кірістірілген микрофон мен басқару пультімен жабдықталған. Бұл смартфонды қолыңызға алмай музыканы басқаруға, кіріс қоңырауларын қабылдауға мүмкіндік береді. Өлеңді алға немесе артқа ауыстыру, кіріс қоңырауын қабылдау үшін акустикалық кабельдегі басқару пультінің түймешігін басыңыз.

Шу деңгейін төмендететін функциясы бар кірістірілген микрофон даусыңызды көтермей сөйлесуге мүмкіндік береді. Сөйлесіп болғаннан кейін сүйікті музыкаңызды қайта тыңдай аласыз.

HARPER құлаққаптары – бұл үйлесімді дыбыс пен стильді дизайн. Құлаққапты сыйға тарту оңтайлы шешім болып табылады.

### ЖИНАҚТАМА:

- Микрофоны бар стерео құлаққап – 1 дана.
- Тыстық қап – 1 дана.
- Қысқыш – 1 дана.

- Жілік диапазоны: 13 Гц~22,5 кГц
- Кедергілер: 32 Ом
- Сезімталдылығы: 120 дБ
- Ең жоғарғы кіріс қуаты: 20 мВт
- Музыка мен кіріс қоңырауларын жылдам ауыстыруға арналған кірістірілген микрофон мен басқару пультімен жабдықталған.
- Кабельдің ұзындығы: 1,2 м.

### Ескерту

*Құрылғының техникалық сипаттамалары мен дизайнының жетілдірілуіне байланысты алдын ала хабарламай өзгерістер енгізілуі мүмкін.*

### Кәдеге жарату туралы ақпарат



Бұл құрылғы, қайта өңделіп, кәдеге жаратуға болатын, жоғары сапалы материалдар мен компоненттерден жасалған. Мына нышан, электр және электрондық жабдық қолданып болғаннан кейін тұрмыстық қалдықтардан бөлек өңделіп, оны кәдеге жаратуға болады дегенді білдіреді.



Производитель:  
Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед  
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннеси Роуд,  
Козвэй Бэй, Гонконг, КНР.  
Сделано в КНР.

Товар сертифицирован в соответствии с  
«Законом о защите прав потребителей».

Срок службы изделия — 3 года.  
Гарантийный срок — 1 год.  
Гарантийное обслуживание осуществля-  
ются согласно прилагаемому гарантийному  
талону.  
Гарантийный талон и руководство по  
эксплуатации являются неотъемлемыми  
частями данного изделия.  
Дополнительную информацию о товаре и  
данные авторизованного сервисного центра  
вы можете узнать на сайте [www.iharper.ru](http://www.iharper.ru)

Өндіруші:  
Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед  
15Ф, Радио Сити, 505 Хэннеси Роуд,  
Козвэй Бэй, Гонконг, ҚХР

ҚХР жасалған

Тауар «Тұтынушылардың құқығын қорғау  
туралы» Заңға сәйкес сертифицикатталған.

Қызмет көрсету мерзімі — 3 жыл.  
Кепілдік мерзімі — 1 жыл.

Кепілді қызмет көрсету кепілдік талонына  
сәйкес жүргізіледі.

Кепілдік талоны мен пайдалану бойынша  
нұсқаулық бұл өнімнің ажырамас бөлігі  
болып табылады.

Тауар туралы қосымша ақпаратты және  
авторландырылған сервис орталықтарының  
деректерін [www.iharper.ru](http://www.iharper.ru) сайтынан біле  
аласыз.

